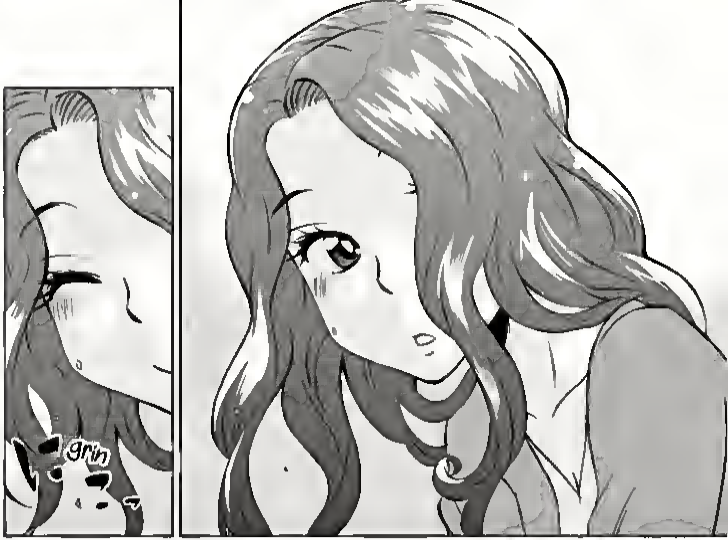
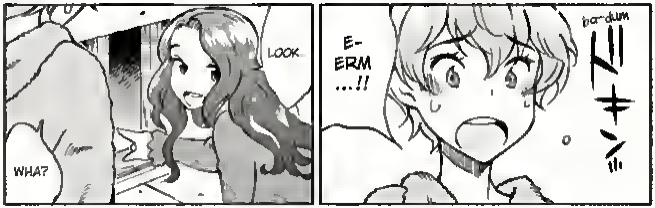
WATERFLAME SCANLATIONS
1
TSUN TRANSLATOR:
>NIFFER中道裕大
協力・すごろくや
TS/CLEANER:
>WATERFLAME
QC:
>XENON
PROOFREADER:
>NIFFER & EUTHROSYNE
AFTER
SCHOOL
DICE
CLUB
放課後倶楽部
Waterflamescans
Waterflame@bato.to
Waterflame Scanlations
WE'RE LOOKING FOR TRANSLATORS(JP,CH, KR) & PROOFREADERS
YOU'RE PRETTY MUCH ALREADY ACCEPTED!
WE DON'T BITE!

CHAPTER 6: TWO OF US AND A CAT

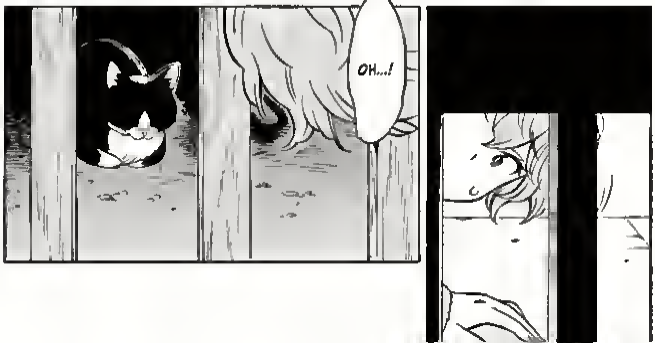
I SEEM TO BE A BIT EARLY...

A- A PERSON'S
Grab!
!!
!?
JUMP
S-SOMEBODY!
!!
3
ERM...
EXCUSE ME.
ARE YOU ALRIGHT?





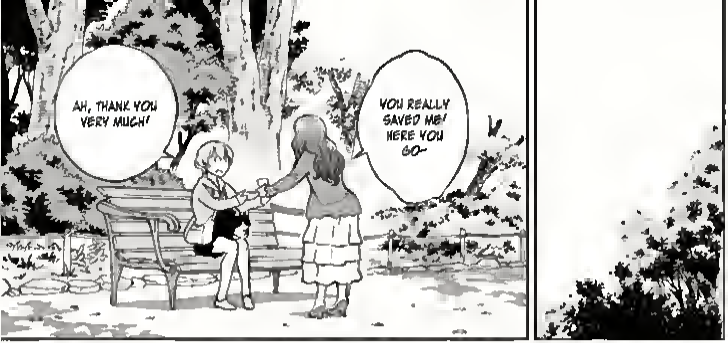
4



THAT MOTION... SHE DOESN'T UNDERSTAND US
!!
SAKURA-CHAAAN! BE A GOOD KITTY AND COME HERE~!
IT'S MY CAT. SHE DOESN'T WANT TO COME OUT...
!
.....
OH DEAR... I HAVE GUESTS COMING OVER TODAY AS WELL...
PLEASE .. WAIT JUST A MOMENT ..!!
IF THAT'S THE CASE...

being

SFX: BOING
SFX: GRAB
SFX: NOD
SFX: DASH
SFX: TAP
I GOT HER!
MEOW!

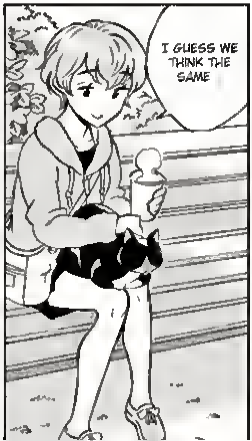

AH, THANK YOU VERY MUCH!
YOU REALLY SAVED ME! HERE YOU GO~

EH? R-REALLY?!
SHE'S SHY AROUND STRANGERS AND WON'T LET ANYONE TOUCH HER BUT ME.

ARE YOU A CAT WHISPERER BY ANY CHANCE?

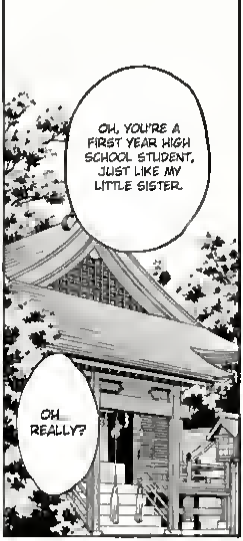
7

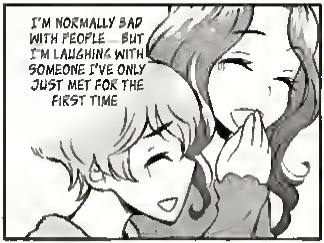
?
AH... ERM... NEVER MIND...!!

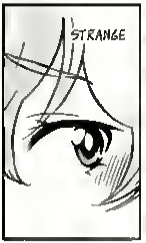

I GUESS WE THINK THE SAME

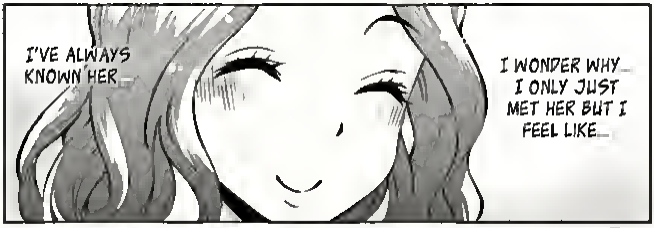
DOESN'T LIKE STRANGERS.

AH... REALLY
BUT YOU SEEM A LOT MORE LEVEL HEADED THAN HER. MY LITTLE SISTER CAN BE SUCH A CHILD SOMETIMES.

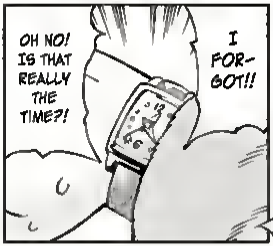

OH, YOU'RE A FIRST YEAR HIGH SCHOOL STUDENT, JUST LIKE MY LITTLE SISTER.
OH... REALLY?


I'M NORMALLY BAD WITH PEOPLE... BUT I'M LAUGHING WITH SOMEONE I'VE ONLY JUST MET FOR THE FIRST TIME

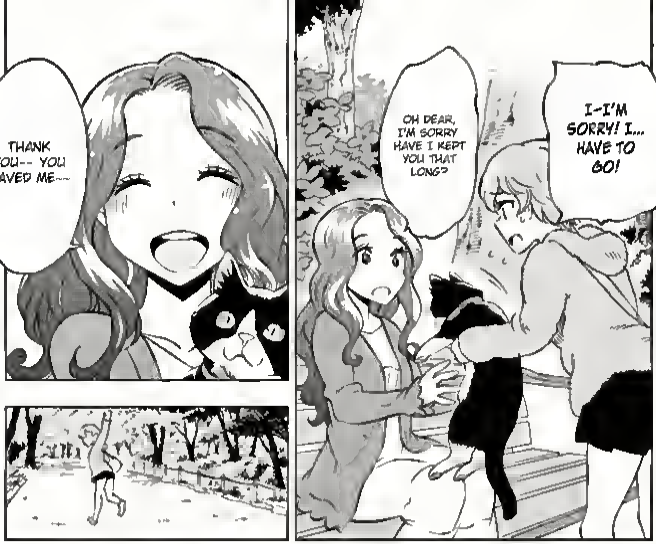

STRANGE


I'VE ALWAYS KNOWN HER...
I WONDER WHY... I ONLY JUST MET HER BUT I FEEL LIKE...

8


OH NO! IS THAT REALLY THE TIME?!
I FOR-GOT!!

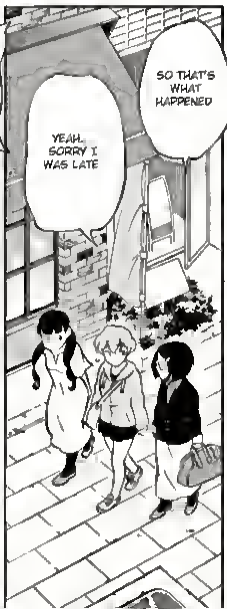
WELL, I'M NOT REALLY GOIN' OUT, I'M MEETIN' SOMEONE...
ARE YOU JUST HEADING OUT? WHERE ARE YOU GOING?
AH!


I-I'M SORRY! I... HAVE TO GO!
OH DEAR, I'M SORRY HAVE I KEPT YOU THAT LONG?
THANK YOU-- YOU SAVED ME~~

AH, THERE SHE IS!
HEY MIKI-CHAN!!
WAIT.....
WHAT HAPPENED MIKI? I JUST CALLED YOU...

SFX HAA
헤-
A-ARE YOU OK?!
헤-
헤-
S-SORRY... I'M... FINE!!

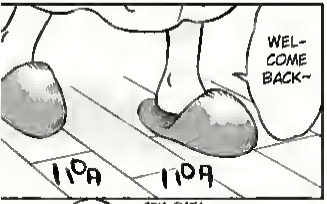
WELL
SHE'S RIGHT YOU HELPED SOMEONE NO NEED TO BE SORRY!
YOU'RE AMAZING MIKI-CHAN!
SFX BOUNCE


SO THAT'S WHAT HAPPENED
YEAH.. SORRY I WAS LATE

AT LEAST YOU WEREN'T LATE BECAUSE YOU OVER-SLEPT LIKE AYA DID!

VEP, THAT'S RIGHT!
I HEARD YOUR PARENTS LIVE ABROAD BUT...
NO, IT'S THE TWO OF US AND ONE CAT!
WHAT?! SO YOU'RE LIVING BY YOURSELF?

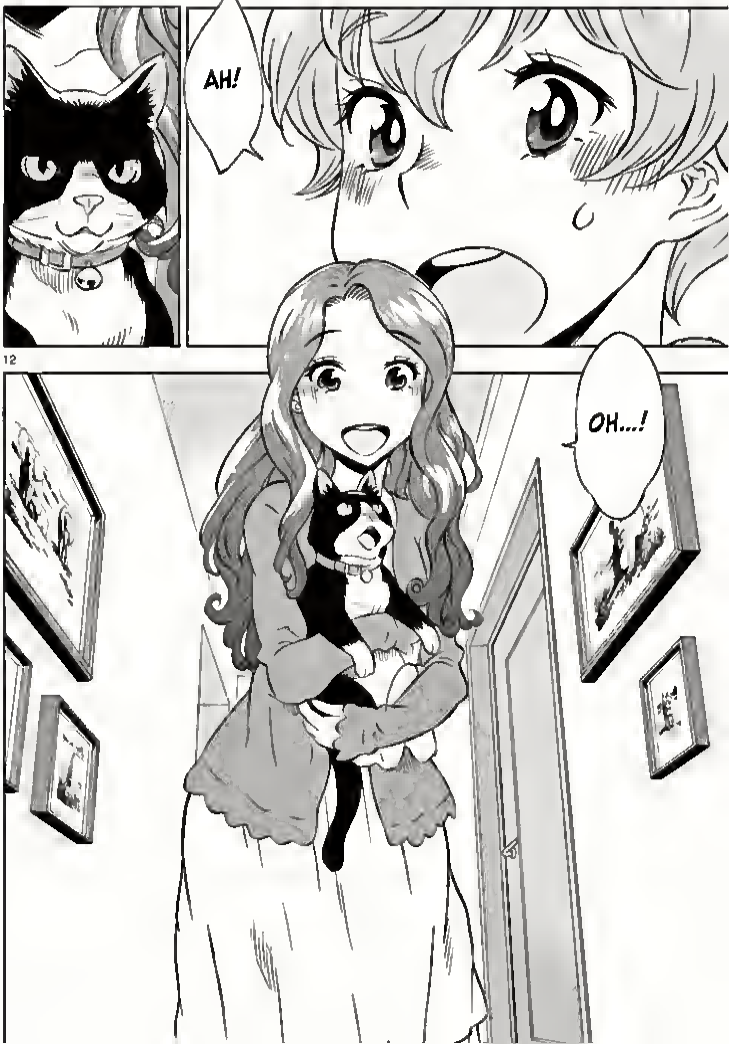
11


WEL-COME BACK~
IDA
IDA

SFX PATA

I BROUGHT MY FRIENDS OVER~☆

I'M HOME ~☆
TWO OF US AND ONE CAT...?


AH!
12
OH...!